

Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 4,6x30

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 4,6x30
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012853
- Mfr. No.: 3011804
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Geschossseater mit Crimp 7/8](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le Sertisseur de balle avec crimp](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Kule Setteren med Crimp 7/8 og Crimp 4,6x30](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika dla Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Kulsetare med Crimp 7/8 och 4,6x30](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání Seateru s Crimp 7/8 a Seateru s Crimp 4,6x30](#)

Sicherheitshinweise für den Geschosseater mit Crimp 7/8

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für den Geschosseater mit Crimp 7/8 entschieden hast. Dieser Geschosseater ist darauf ausgelegt, dir eine präzise und sichere Handhabung zu bieten. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende den Geschosseater nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte den Arbeitsplatz sauber und ordentlich, um Unfälle zu vermeiden.
- Achte darauf, dass Kinder und Haustiere nicht in der Nähe des Arbeitsplatzes sind, während du mit dem Geschosseater arbeitest.
- Verwende immer persönliche Schutzausrüstung (z. B. Schutzbrille, Handschuhe), um Verletzungen zu vermeiden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achte darauf, dass der Geschosseater richtig montiert ist, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Überprüfe regelmäßig den Zustand des Geschosseaters und ersetze abgenutzte Teile umgehend.
- Vermeide es, den Geschosseater über seine Kapazität hinaus zu belasten.
- Arbeite in einem gut belüfteten Bereich, um die Einwirkung von Dämpfen oder Staub zu minimieren.
- Halte alle Werkzeuge und Materialien, die du verwendest, in gutem Zustand.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Geschosseaters:

- Stelle sicher, dass deine Werkbank stabil ist und der Geschosseater sicher befestigt ist.
- Setze den Geschosseater in die Führungsbuchse ein und ziehe die Schrauben fest, um eine sichere Verbindung zu gewährleisten.

2. Verwendung des Geschosseaters:

- Wähle den passenden SeaterKopf für das verwendete Geschoss.
- Stelle sicher, dass der Hals der Patronenhülse richtig positioniert ist, bevor du mit dem Crimpen beginnst.
- Betätige den Geschosseater gleichmäßig, um eine konsistente Setztiefe zu gewährleisten.
- Überprüfe regelmäßig die Ergebnisse, um sicherzustellen, dass die Geschosse korrekt gesetzt sind.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle nicht mehr benötigten Teile und Verpackungen gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Achte darauf, dass alle gefährlichen Materialien ordnungsgemäß entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu diesem Produkt wende dich bitte an den Hersteller oder deinen Händler. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen zur Hand hast, um eine schnelle und effektive Unterstützung zu erhalten.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitshinweise in Übereinstimmung mit den EUVorgaben für Produktsicherheit erstellt wurden. Deine Sicherheit hat oberste Priorität. Berichte uns bitte über unsichere Produkte oder Unfälle, um die Sicherheit aller Benutzer zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8. This product is designed to assist in the precise seating of bullets, ensuring accuracy and reliability. To guarantee safe use and optimal performance, please read and follow the safety instructions outlined in this guide.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and hearing protection, when using this product.
- Keep this product out of the reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of reloading equipment.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Potential hazards include the risk of injury from improper handling or malfunctioning equipment.
 - Ensure that the workspace is clear of any obstructions or hazards.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always follow the manufacturer's instructions for setup and use.
 - Do not exceed the recommended specifications for bullet types and cartridge cases.
 - Use the crimp feature only when necessary and ensure it is applied correctly to avoid case damage.
 - Never attempt to modify the product or its components.
- **AgeSpecific Warnings:**
 - This product is intended for adult use only. Keep away from children and unauthorized users.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Securely attach the Seater with Crimp 7/8 to your reloading press, ensuring that it is firmly in place.
- Verify that the threading is properly aligned and tightened to avoid any movement during operation.

2. Usage:

- Select the appropriate seater head based on the bullet type you are using. Refer to the manual for compatibility options.
- Insert the bullet into the guide bushing of the seater.
- Activate the reloading press to seat the bullet. Ensure that the bullet is seated to the correct depth as specified for your cartridge.

- If using the crimp feature, adjust the seaterhead accordingly and apply the crimp to the cartridge case mouth.
- After use, clean the product to remove any debris or residue.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of in regular household waste. Check with local recycling facilities for proper disposal methods.
- Ensure that any components that may contain hazardous materials are handled and disposed of safely.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use or safety of the Seater with Crimp 7/8, please refer to the manufacturer's customer service or support resources available through the product's packaging or website.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Seater with Crimp 7/8. Always prioritize safety and adhere to the guidelines provided to minimize risks associated with the use of this product. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimp 7/8 y 4,6x30 de TRIEBEL. Este producto está diseñado para facilitar el asentamiento de balas, asegurando precisión y facilidad de uso. Sin embargo, es importante seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y grupos vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- No utilices el producto si notas alguna anomalía.
- Reporta cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades competentes.
- Consulta las actualizaciones de retiradas de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstáculos.
- No fuerces el producto más allá de sus especificaciones recomendadas.
- Si utilizas crimpado, asegúrate de que esté configurado correctamente antes de comenzar.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las partes móviles durante el funcionamiento.
- Familiarízate con la cabeza del asiento y su instalación antes de realizar cualquier ajuste.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Coloca el Asiento de Projectiles en la prensa, asegurándote de que esté bien fijado.
- Si deseas utilizar la opción de crimpado, ajusta la configuración de la prensa según las especificaciones del fabricante.

2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Coloca la bala en el casquillo de guía del asiento.
- Baja la palanca de la prensa lentamente para asentar la bala en el casquillo.
- Verifica que la bala esté asentada correctamente antes de proceder.
- Si estás utilizando la opción de crimpado, asegúrate de que la crimpadora esté alineada correctamente y ajusta según sea necesario.

3. Mantenimiento:

- Limpia el Asiento de Projectiles después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro, lejos de la luz directa del sol.

Instrucciones de Eliminación

- Si el Asiento de Projectiles ya no es usable, elimínalo de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos de productos de metal.
- No deseches el producto en la basura común. Consulta con un centro de reciclaje local para su correcta eliminación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro y el mantenimiento del Asiento de Projectiles, consulta el manual del usuario o contacta al fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra para facilitar la asistencia.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Siguiendo estas instrucciones, puedes disfrutar de tu Asiento de Projectiles con confianza y tranquilidad.

Guide de sécurité pour le Sertisseur de balle avec crimp

Introduction

Merci d'avoir choisi le Sertisseur de balle avec crimp 7/8. Ce guide de sécurité a pour but de vous fournir des informations essentielles pour une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire attentivement ce manuel avant de commencer à utiliser le sertisseur.

Directives de sécurité générales

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Conservez ce manuel dans un endroit accessible pour référence future.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'outil et remplacez les pièces usées ou endommagées.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne modifiez pas le produit de manière non autorisée.
- En cas de doute sur la sécurité de l'utilisation du produit, consultez un professionnel.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Utilisez toujours des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, tels que des lunettes de sécurité et des gants.
- Ne jamais pointer le sertisseur vers soi ou vers autrui lors de son utilisation.
- Évitez de surcharger le sertisseur avec des cartouches qui ne sont pas compatibles.
- Ne pas utiliser le sertisseur dans des conditions humides ou mouillées.
- Assurez-vous que la zone de travail est dégagée et bien éclairée.

Instructions d'installation et d'utilisation

1. Vérification de l'outil:

- Inspecte le sertisseur pour tout dommage visible avant utilisation.
- Assurez-vous que la tête de sertissage est correctement installée.

2. Installation:

- Placez le sertisseur sur une surface stable.
- Si nécessaire, remplacez la tête de sertissage par un autre type en suivant les instructions fournies dans le manuel.

3. Utilisation:

- Insérez la cartouche dans le sertisseur.
- Si vous utilisez le crimp, alignez correctement le col de la cartouche avec l'outil.
- Appliquez une pression uniforme pour sertir la cartouche.
- Retirez la cartouche sertie et vérifiez la qualité du sertissage.

4. Après utilisation:

- Nettoyez le sertisseur pour enlever tout résidu.
- Rangez l'outil dans un endroit sec et sécurisé.

Instructions de disposition

- Ne jetez pas le sertisseur dans des déchets ménagers non triés.
- Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des outils et des équipements.
- Si le produit est endommagé et ne peut plus être utilisé, contactez un centre de recyclage approprié.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation du Sertisseur de balle avec crimp, veuillez consulter le site Web du fabricant ou le point de contact de l'UE pour obtenir de l'aide.

Merci de votre attention et de votre engagement envers une utilisation sécuritaire de votre Sertisseur de balle avec crimp.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater con Crimp 7/8. Questo prodotto è progettato per offrire precisione e sicurezza durante l'uso. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e per evitare incidenti. Questa guida fornisce informazioni essenziali per l'uso sicuro e responsabile del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Mantieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni di umidità o in ambienti pericolosi.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Segnala qualsiasi prodotto difettoso o situazioni pericolose alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre il Seater in conformità con le istruzioni fornite.
- Indossa occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Non forzare il Seater oltre le specifiche di progettazione.
- Assicurati che il bossolo sia correttamente posizionato prima di procedere con la crimpatura.
- Evita di toccare parti mobili o calde durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Seater

- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e ben illuminata.
- Monta il Seater sulla pressa per ricarica seguendo le istruzioni del produttore.
- Verifica che la filettatura 7/8 sia ben fissata.

2. Utilizzo del Seater

- Posiziona il bossolo sulla base di supporto.
- Inserisci il proiettile nel Seater.
- Esegui la crimpatura secondo le necessità, scegliendo se utilizzare la funzione di crimpatura o meno.
- Sostituisci la testa del Seater se necessario, utilizzando solo teste compatibili.

3. Manutenzione

- Pulisci il Seater regolarmente per rimuovere polvere e residui.
- Controlla la testa del Seater per segni di usura e sostituiscila se necessario.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei prodotti e dei materiali di imballaggio.
- Non gettare il Seater o le sue parti nel normale rifiuto domestico.
- Contatta un centro di raccolta autorizzato per smaltire in modo sicuro il prodotto.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza riguardo il Seater con Crimp 7/8, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti al momento del contatto.

Ricorda che la sicurezza è una responsabilità condivisa. Segui queste linee guida per garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo Seater con Crimp 7/8.

Bruksanvisning for Kule Setteren med Crimp 7/8 og Crimp 4,6x30

Introduksjon

Takk for at du har valgt Kule Setteren med crimp. Denne bruksanvisningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom alle instruksjoner før bruk for å sikre trygg og effektiv drift.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med alle lokale lover og forskrifter.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare grupper.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller mangler deler.
- Les og forstå alle instruksjoner før bruk.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk alltid vernebriller når du arbeider med Kule Setteren for å beskytte øynene mot eventuelle prosjektiler eller fragmenter.
- Hold hender og ansikt borte fra området der kulen settes for å unngå skader.
- Kontroller at hylsen er riktig plassert før du begynner å bruke Kule Setteren.
- Unngå å bruke unormalt høy kraft når du setter kulen; dette kan føre til skader på produktet eller hylsen.
- Bruk Kule Setteren kun til de spesifikke oppgavene den er designet for.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installere Kule Setteren:

- Plasser Kule Setteren på en stabil og flat overflate.
- Sørg for at du har tilgang til nødvendige verktøy for å bytte settehodet hvis nødvendig.
- Følg produsentens anvisninger for å sikre korrekt montering.

2. Bruke Kule Setteren:

- Sett hylsen i Kule Setteren.
- Velg passende settehode for kulen du bruker.
- Juster Kule Setteren til ønsket crimpinnstilling hvis aktuelt.
- Trykk ned håndtaket jevnt for å sette kulen.
- Fjern hylsen fra Kule Setteren etter at kulen er satt.

Avfallsinstruksjoner

- Kule Setteren og tilbehør skal kastes i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Unngå å kaste produktet sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Resirkuler deler av produktet der det er mulig, i henhold til lokale retningslinjer.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet eller bruk av Kule Setteren, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt. De vil kunne gi deg ytterligere informasjon og støtte.

Vi takker for at du valgte Kule Setteren med crimp. Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika dla Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wyciskacza pocisków z crimpem 7/8. Produkt ten został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu dokładności i wydajności podczas osadzania pocisków. Proszę zapoznać się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

Aby zapewnić bezpieczeństwo podczas korzystania z wyciskacza pocisków, proszę przestrzegać następujących wytycznych:

- Używaj wyciskacza tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj urządzenie w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj wyciskacz pod kątem uszkodzeń i zużycia.
- Zawsze używaj odpowiednich części zamiennych i akcesoriów.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami i ruchomymi częściami.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

Podczas korzystania z wyciskacza pocisków, należy zwrócić uwagę na następujące środki ostrożności:

- Upewnij się, że wyciskacz jest prawidłowo zamocowany przed użyciem.
- Nie używaj wyciskacza, jeśli jesteś zmęczony lub nieprzygotowany.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak gogle i rękawice.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby uniknąć błędów.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Aby prawidłowo zainstalować i korzystać z wyciskacza pocisków, wykonaj poniższe kroki:

1. Instalacja

- Upewnij się, że wyciskacz jest czysty i wolny od zanieczyszczeń.
- Zamontuj wyciskacz na stabilnej powierzchni roboczej.
- Sprawdź, czy głowica wyciskacza jest prawidłowo zamocowana.

2. Użytkowanie

- Włóż łuskę do wyciskacza, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.
- Użyj dźwigni, aby nacisnąć na pocisk, aż osiągnie wymagane osadzenie.
- Po zakończeniu pracy, wyjmij łuskę i sprawdź jakość osadzenia.

Instrukcje Utylizacji

Po zakończeniu użytkowania wyciskacza pocisków, proszę postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące utylizacji sprzętu.
- Wyciskacz i jego części można poddać recyklingowi, jeśli są wolne od zanieczyszczeń.
- Nie wyrzucaj wyciskacza do zwykłych odpadów, aby uniknąć zanieczyszczenia środowiska.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania wyciskacza pocisków, proszę skontaktować się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zgłaszanie Produktów Niebezpiecznych

Zalecamy zgłaszanie wszelkich niebezpiecznych produktów lub incydentów odpowiednim organom. Możesz również sprawdzić aktualizacje dotyczące wycofań na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych i życzymy bezpiecznego i efektywnego użytkowania wyciskacza pocisków z crimpem 7/8.

Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aiottuun käyttöön.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, että se ei ole vaurioitunut.
- Älä käytä tuotetta, jos huomaat siinä vikoja tai puutteita.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä tuotteen käytössä.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten käsineitä ja suojalaseja, kun käytät luodin asentajaa.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja esteetön.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai humalassa.
- Pidä kädet ja muut ruumiinosat kaukana liikkuvista osista.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse; ota yhteyttä valmistajaan.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet ennen aloittamista.
- Lue käyttöohjeet huolellisesti läpi.

2. Asennus:

- Kiinnitä asentajapää tiukasti luodin asentajaan.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla paikoillaan ennen käyttöä.

3. Käyttö:

- Aseta luoti ohjausbussiin ja varmista, että se on oikein kohdistettu.
- Käynnistä puristusprosessi ja varmista, että kaikki on turvallista ennen aloittamista.
- Seuraa tarkasti tuotteen käyttöohjeita ja varmista, että kaikki toiminnot suoritetaan oikein.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

Lisätuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. On tärkeää, että saat apua ja tietoa tuotteesta, jotta voit käyttää sitä turvallisesti ja tehokkaasti.

Huom: Tämä tuote on suunniteltu aikuisten käyttöön. Varmista, että lapset eivät pääse käsiksi tuotteeseen tai sen osiin.

Säkerhetsinstruktioner för Kulsetare med Crimp 7/8 och 4,6x30

Introduktion

Tack för att du valt vår kulsetare med crimp. Denna produkt är utformad för att ge en säker och effektiv upplevelse vid laddning av ammunition. För att säkerställa en säker användning, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten för eventuella skador innan användning.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Kontrollera regelbundet för återkallingsuppdateringar på EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du använder kulsetaren.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller våta miljöer.
- Använd endast kulor som är kompatibla med kulsetaren.
- Undvik att överbelasta kulsetaren; följ tillverkarens specifikationer.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av setarhuvud:

- Välj rätt setarhuvud för den kula som ska användas.
- Skruva av det befintliga setarhuvudet medurs.
- Fäst det nya setarhuvudet genom att skruva det moturs tills det sitter ordentligt.

2. Användning av kulsetaren:

- Placera kulan i den guideade bushingen.
- Om du använder crimp, justera inställningen för att säkerställa korrekt crimpning.
- Tryck ned handtaget för att sätta kulan. Kontrollera att kulan är korrekt placerad.

3. Rengöring och underhåll:

- Rengör kulsetaren efter varje användning för att förhindra korrosion.
- Kontrollera regelbundet för slitage och byt ut delar vid behov.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av ickeanvändbara produkter.
- Återvinn delar av produkten där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om säkerheten kring denna produkt, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren direkt. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands.

Tack för att du tar del av dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att följa dessa riktlinjer bidrar du till en säker och effektiv användning av din kulsetare med crimp.

Návod na bezpečné používání Seateru s Crimp 7/8 a Seateru s Crimp 4,6x30

Úvod

Děkujeme, že jste se rozhodli pro Seater s Crimp 7/8 a Seater s Crimp 4,6x30. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní usazení projektilů. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečnosti, správném používání a údržbě produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si prosím důkladně přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že používáte Seater pouze k zamýšlenému účelu.
- Při práci s tímto produktem dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se zbraní a střeliva.
- Zajistěte, aby děti a zranitelné osoby neměly přístup k produktu.
- V případě jakýchkoli pochybností se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím zkontrolujte, zda je Seater v dobrém stavu a bez poškození.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před možnými úrazy.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je dobře osvětlený a čistý.
- Nikdy nepoužívejte Seater, pokud jste unavení nebo pod vlivem alkoholu či drog.
- Pracujte pouze s projektily, které odpovídají specifikacím Seateru.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace Seateru:

- Ujistěte se, že máte potřebné nástroje a příslušenství.
- Před instalací odpojte všechny elektrické zdroje.
- Nainstalujte Seater podle pokynů výrobce, které jsou uvedeny v manuálu.

2. Použití Seateru:

- Umístěte projektil do vodicího pouzdra.
- Nastavte hlavu Seateru na požadovanou výšku.
- Pomalu a rovnoměrně zatlačte na projektil, dokud není správně usazen.
- Pokud používáte crimp, nastavte hlavu na požadovanou úroveň crimpování.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte Seater na opotřebení a poškození.
- Čistěte Seater po každém použití, aby se zajistila dlouhá životnost.
- Vyměňte hlavu Seateru, pokud je poškozená nebo opotřebovaná.

Pokyny pro likvidaci

- Seater a jeho součásti likvidujte podle místních předpisů o odpadech.
- Pokud je Seater poškozen nebo nefunkční, zlikvidujte ho tak, aby se minimalizovalo riziko úrazu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti, použití nebo údržby Seateru, neváhejte se obrátit na odborníka nebo výrobce.

Závěr

Dodržování těchto pokynů zajistí bezpečné a efektivní používání Seateru s Crimp 7/8 a Seateru s Crimp 4,6x30. Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám úspěšné a bezpečné používání.